

**இலங்கை ஆசிரியர் கல்வியலாளர் சேவையின் III ஆம் தரத்தின் உத்தியோகத்தார்களுக்கான வினைத்திறன் தடைதாண்டல் பரீட்சை - 2017 (1)**

இலங்கை ஆசிரியர் கல்வியலாளர் சேவையின் III ஆம் தரத்தின் உத்தியோகத்தார்களின் வினைத்திறன் தடைதாண்டல் பரீட்சை 2017 வைகாசி ஆம் திகதி கொழும்பில் நடைபெறும்.

02. இப்பரீட்சைக்குரிய பாடவிதானம் மற்றும் ஏனைய ஒழுங்கு விதிமுறைகள் இலக்கம் 1925/37, 2015 ஜூலை மாதம் 28 ஆம் திகதிய இலங்கை ஜனநாயக சோசலிசக் குடியரசின் அதிவிசேட வர்த்தமானி அறிவித்தலில் பிரசுரிக்கப்பட்டுள்ளது. வசதி கருதி அப்பாடவிதானம் மற்றும் ஏனைய ஒழுங்கு விதிமுறைகள் கீழே குறிப்பிடப்பட்டுள்ளன.

உத்தியோகத்தருக்கு இவ்வினைத்திறன் தடைதாண்டல் பரீட்சைக்கு உரிய விடயங்களுக்காக ஒரு தடவையில் அல்லது தனித்தனியான சந்தர்ப்பங்களில் தோற்ற முடியும்.

(அ) பரீட்சை ஒழுங்கு விதிமுறைகள் - வினைத்திறன் தடைதாண்டல் பரீட்சையின் பாடங்கள் கீழே குறிப்பிடப்பட்டுள்ளன.

- (i) பாட இலக்கம் 01 - பொது முகாமைத்துவம் மற்றும் தாபனச் செயற்பாடுகள் 100 புள்ளிகள் - நேரம் 1 1/2 மணித்தியாலம்
- (ii) பாட இலக்கம் 02 - நிதி ஒழுங்குக் கோவை 100 புள்ளிகள் - நேரம் 1 1/2 மணித்தியாலம்
- (iii) பாட இலக்கம் 03 - கல்வி மறுசீரமைப்பு மற்றும் கல்விச் சட்டம் 100 புள்ளிகள் - நேரம் 2 மணித்தியாலம்
- (iv) பாட இலக்கம் 04 - ஆங்கில மொழி 100 புள்ளிகள் - நேரம் 2 மணித்தியாலம்

**பாடவிதானம்**

(i) பொது முகாமைத்துவம் மற்றும் தாபனச் செயற்பாடுகள்  
அரசு தாபன விதிக் கோவையின் i, ii, iii, iv, v, vii, viii, ix, xii, xiii, xiv, xxiv, xxviii, xxx மற்றும் xxxi ஆகிய வாசகங்கள் மீது விசேட கவனத்துடன்  
அரசு சேவை ஆணைக்குழு சபையின் செயற்பாட்டு ஒழுங்கு விதிச் சட்டங்கள் I, III, IV, V, VI, VIII, X மற்றும் XII ஆம் வாசகத்தின் மீது விசேட கவனத்துடன்

(ii) நிதி ஒழுங்குக் கோவை  
அரசின் நிதி ஒழுங்குக் கோவையின் 1 ஆம் வாசகத்தின் i, ii, v, viii, xii மற்றும் xiv வாசகங்களுக்கு விசேட கவனத்துடன்

(iii) கல்வி மறுசீரமைப்பு மற்றும் கல்விச் சட்டம்  
பரீட்சாத்திகளின் கீழ் குறிப்பிடப்பட்ட கட்டளைச் சட்டம் மற்றும் பாராளுமன்றச் சட்டம் தொடர்பில் அறிவு எதிர்பார்க்கப்படுகின்றது.

- (i) 1972 கல்வி மறுசீரமைப்பு (கல்வியின் புதிய வழிகாட்டல்)
- (ii) 1981 கல்வி வெள்ளைப் பத்திரம்
- (iii) 1992 தேசிய கல்வி ஆணைக்குழுவின் 1 வது அறிக்கை
- (iv) 1997 புதிய கல்வி மறுசீரமைப்பு
- (v) 1999 ஆம் ஆண்டு தொடக்கம் அமுல்படுத்தப்பட்ட புதிய கல்வி மறுசீரமைப்பு (ஆரம்ப இடைநிலை மற்றும் க.பொத.( உ.த)
- (vi) 1976 இலக்கம் 15 கொண்ட பகிரங்கப் பரீட்சைச் (மறுசீரமைப்பு) சட்டத்தினால் மறுசீரமைக்கப்பட்ட 1968 இலக்கம் 25 கொண்ட பகிரங்கப் பரீட்சைச் சட்டம்
- (vii) 1986 இலக்கம் 28 கொண்ட தேசிய கல்வி நிறுவகச் சட்டம்
- (viii) 1986 இலக்கம் 30 கொண்ட கல்வி விஞ்ஞானச் சட்டம்
- (ix) 1991 இலக்கம் 19 கொண்ட தேசிய கல்வி ஆணைக்குழு சபைச் சட்டம்
- (x) 1997 இலக்கம் 32 கொண்ட தேசிய ஆசிரியர் கல்வி அதிகார சபைச் சட்டம்
- (xi) 13வது சீர் திருத்தத்திற்கு மற்றும் அடிப்படை உரிமை தொடர்பாக 3 வது வாசகத்தின் மீது விசேட கவனத்துடன் இலங்கை அரசியல் யாப்பு
- (xii) கல்விக்குரியதாக மாகாண சபையினால் விதிக்கப்பட்டுள்ள கொள்கைப் பிரகடனம்

#### (iv) ENGLISH LANGUAGE

This is assess the English Language Competence of the following subject areas.

- English Grammar – Tense and Number, Sentences (Simple / Compound/ Complex/ Compound Complex), Relative Clauses, Adjectives and Adverbs, Prepositions.
- Listening and Speaking Skills – General Greetings and Introductions, Giving and getting information, Advising, Suggesting and Expressing Opinions, Telephone Skills, Interviewing Skills, meetings.
- Writing Skills – Internal modes of communication, Formal correspondence skills, Writing Descriptions/ Explanations, Summery Writing skills, Report Writing skills.

குறிப்பு – பரீட்சாத்தியினால் வினைத்திறன் தடை தாண்டல் பரீட்சையில் சித்தியடைவதற்காக அவ்வவ் வினாத்தாள்களினால் 40% புள்ளிகளைப் பெற வேண்டும். ஒரு பரீட்சாத்திக்கு ஒரு தடவையில் ஒரு பாடத்திற்கு அல்லது அதனை விட மேற்பட்ட எண்ணிக்கைக்குத் தோற்ற முடியும்.

#### 03. பரீட்சையின் மொழி மூலம்

(i) இப்பரீட்சை சிங்களம், தமிழ் மற்றும் ஆங்கில மொழி மூலம் நடைபெறும். விண்ணப்பிக்கும் மொழி மூலத்தைப் பின்னர் மாற்றியமைக்க இடமளிக்கப்பட மாட்டாது.

(ii) போட்டிப் பரீட்சையின் மூலம் அரச சேவைக்குப் பிரவேசித்த பரீட்சாத்தியாயின் இப்பரீட்சையின் மொழி மூலமான போட்டிப் பரீட்சையில் தோற்றிய மொழி மூலமும் போட்டி பரீட்சையின்றி அரச சேவையில் பிரவேசித்த பரீட்சாத்தியாயின் அப்பரீட்சையின் மொழி மூலமாக அரச சேவையில் இணைந்து கொள்வதற்குத் தகைமை பெற்று பரீட்சைக்குத் தோற்றிய மொழி மூலத்தைத் தேர்ந்தெடுக்க வேண்டும்.

04. பரீட்சாத்தி தமக்குரியதல்லாத மொழியில் பரீட்சைக்குத் தோற்றியதாக தெரியவரும் பட்சத்தில் அவரது பரீட்சாத்தி அந்தஸ்து இரத்துச் செய்யப்படும்.

05. விண்ணப்பப்படிவத்தை இங்கு குறிப்பிடப்பட்டுள்ள மாதிரிப்படிவத்திற்கமைய ஏ4 (A4) அளவுடைய கடதாசியில் இரு புறமும் பாவித்து இலக்கம் 01 தொடக்கம் 05 வரைக்கும் முதலாம் பக்கத்திலும் மிகுதி இரண்டாம் பக்கத்திலும் அமையுமாறு சமர்ப்பிக்க வேண்டும். விண்ணப்பப்படிவத்தைத் தயாரிக்கும் போது அதன் தலைப்பில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ள பரீட்சையின் பெயரை சிங்கள விண்ணப்பப்படிவங்களில் சிங்களத்தில் மேலதிகமாக ஆங்கிலத்திலும் தமிழ் விண்ணப்பப்படிவங்களில் தமிழுக்கு மேலதிகமாக ஆங்கிலத்திலும் குறிப்பிட வேண்டும். மாதிரி விண்ணப்பப்படிவத்திற்கு ஒவ்வாது சரியாகப் பூர்த்தி செய்யப்படாத தகவல்கள் கொண்ட விண்ணப்பப்படிவம் முன்னறிவித்தலின்றி நிராகரிக்கப்படும். விண்ணப்பப்படிவத்தின் போட்டோப் பிரதியினை வைத்திருப்பது பயன்மிக்கதாகும்.

06. இப்பரீட்சை பரீட்சை ஆணையாளர் நாயகத்தினால் கொழும்பில் நடாத்தப்படுவதுடன் பரீட்சையை நடாத்துவதற்காக அவரினால் விதிக்கப்பட்டுள்ள சட்ட ஒழுங்குகளைப் பின்பற்ற பரீட்சாத்தி கட்டுப்பட்டுள்ளார்.

07. விண்ணப்பப்படிவம் 2017 பங்குனி மாதம் 17 ம் திகதி அல்லது அதற்கு முன்னர் “பரீட்சை ஆணையாளர் நாயகம், ஒழுங்கமைப்பு மற்றும் வெளிநாட்டுப் பரீட்சைக் கிளை, இலங்கைப் பரீட்சைத் திணைக்களம், த.பொ. 1503 கொழும்பு என்னும் முகவரிக்கு பதிவுத் தபாலில் அனுப்ப வேண்டும். இத்திணத்திற்குப் பின்னர் அனுப்பப்படும் விண்ணப்பப்படிவங்கள் நிராகரிக்கப்படும். விண்ணப்பப்படிவத்தை இட்டு அனுப்பும் கடித உறையில் இடது பக்க மேல் மூலையில் “இலங்கை ஆசிரியர் கல்வியலாளர் சேவையின் IIIம் வகுப்பு உத்தியோகத்தர்களுக்கான வினைத்திறன் தடை தாண்டல் பரீட்சை - 2017 (1)” எனக் குறிப்பிடப்பட்டிருத்தல் வேண்டும்.

08. அறிவித்தலில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ள விண்ணப்பப்படிவத்தைப் பொறுப்பேற்கும் இறுதித் திணமன்று அல்லது அதற்கு முன்னர் சரியாகப் பூரணப்படுத்தப்பட்டு விண்ணப்பப்படிவங்களை அனுப்பியுள்ள விண்ணப்பதாரர்களுக்கு பரீட்சை ஆணையாளர் நாயகத்தினால் பரீட்சை அனுமதிப்பத்திரம் அனுப்பப்படும். விண்ணப்பதாரிக்கு அனுமதிப்பத்திரம் அனுப்பப்பட்டுவதுடன் அது தொடர்பாகக் குறிப்பிட்டு பத்திரிகை அறிவித்தல் இலங்கைப் பரீட்சைத் திணைக்களத்தினால் பிரசுரிக்கப்படும். அறிவித்தலில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ள பரீட்சை நடைபெறும் திணமற்று குறைந்த பட்சம் 03 நாட்களுக்கு முன்னர் தமது அனுமதிப்பத்திரம் கிடைக்காத பட்சத்தில் அறிவித்தலில் குறிப்பிடப்பட்டவாறு அது தொடர்பில் பரீட்சைத் திணைக்களத்திற்கு அறிவிக்க வேண்டும். தாங்கள் வைத்துக் கொண்ட விண்ணப்பப்படிவம் மற்றும் பரீட்சைக் கட்டணம் செலுத்தப்பட்டிருப்பின் இந்நிதி செலுத்தப்பட்ட பற்றுச் சீட்டின் உறுதிப்படுத்தப்பட்ட போட்டோப் பிரதியுடன் விண்ணப்பப்படிவத்தைத் தபாலிடும் போது பதிவு செய்த பற்றுச் சீட்டையும் கொழும்பிற்கு வெளிப்பிரதேசமாயின் அனுமதிப்பத்திரத்தை அனுப்புதற்காக

பெக்ஸ் இலக்கத்தையும் குறிப்பிட்டு மேற்கொள்ளப்படும் தங்களது கோரிக்கைக் கடிதத்துடன் பெக்ஸ் இலக்கத்தையும் அனுப்பி இலங்கைப் பரீட்சைத் திணைக்களத்திற்கு அறிவிப்பது மிகவும் பயன்மிக்கதாகும்.

09. மேலே 08 வது வாசகத்தில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ள தேவைகளை நிவர்த்தி செய்யத் தவறும் பட்சத்தில் பரீட்சார்த்தியால் பின்னர் சமர்ப்பிக்கப்படும் முறைப்பாடுகள் தொடர்பில் கருத்திற் கொள்ளப்படமாட்டாது.

10. இவ் விண்ணப்பப்படிவத்திலும் பரீட்சைக்காக அனுமதிப்பத்திரத்திலும் விண்ணப்பப்பதாரியின் ஒப்பம் உறுதிப்படுத்தியிருக்க வேண்டும். ஏதேனும் நிறுவனத்தினால் பரீட்சைக்குக் கோரிக்கை விடுக்கும் விண்ணப்பதாரி தமது ஒப்பத்தைத் தாபனப் பொறுப்பாளர் அல்லது அவரினால் அதிகாரம் வழங்கப்பட்ட உத்தியோகத்தர் ஊடாக உறுதிப்படுத்த வேண்டும். பரீட்சை ஆரம்பமாகும் தினத்தில் பரீட்சை மண்டபப் பொறுப்பாளருக்கு தமது ஒப்பத்தை உறுதிப்படுத்திய அனுமதிப் பத்திரத்தைச் சமர்ப்பிக்க வேண்டும். தமது அனுமதிப் பத்திரத்தைச் சமர்ப்பிக்கத் தவறும் பரீட்சாத்திக்குப் பரீட்சைக்குத் தோற்ற அனுமதி வழங்கப்பட மாட்டாது.

11. பரீட்சை மண்டபத்தில் தமது அடையாளத்தை உறுதிப்படுத்துவதற்காக சாட்சிகள் சமர்ப்பிப்பது பரீட்சாத்தியின் பொறுப்பு என்பதுடன் அதற்காக கீழ் குறிப்பிடப்பட்ட ஆவணங்கள் எவையேனும் இதில் செல்லுபடியாகும்.

- (i) ஆட்பதிவுத் திணைக்களத்தினால் வழங்கப்பட்ட தேசிய அடையாள அட்டை
- (ii) செல்லுபடியாகும் வெளிநாட்டுக் கடவுச் சீட்டு

12. பரீட்சாத்திக்குப் பரீட்சை அனுமதிப்பத்திரம் வழங்குவது அவர் பரீட்சைக்குத் தோற்ற சகல தகைமைகளையும் பூர்த்தி செய்துள்ளார் என்று ஏற்றுக் கொண்டல்ல என்பதனைக் கருத்தில் கொள்ள வேண்டும்.

13. இப்பரீட்சைக்குத் தோற்றும் பரீட்சாத்தி கீழ் குறிப்பிடப்பட்ட அடிப்படையில் பரீட்சைக் கட்டணங்களைச் செலுத்த வேண்டும்.

- (i) முதல் தடவையில் பரீட்சைக்குத் தோற்றுபவரிடமிருந்து முழுப் பரீட்சைக்கு அல்லது பகுதிக்காகக் கட்டணம் அறவிடப்பட மாட்டாது.
- (ii) பரீட்சைக்குத் தோற்றுவது முதல் தடவை அல்லாத சந்தர்ப்பத்தில் கீழ் குறிப்பிடப்பட்டவாறு பரீட்சைக் கட்டணங்கள் அறவிடப்படும்.  
முழுமையான பரீட்சைக்கான கட்டணம் ரூபா 500.00 ஆகும்.  
ஒரு பாடத்திற்கு ரூபா 250.00 ஆகும்.

பரீட்சைக் கட்டணம் பரீட்சை ஆணையாளர் நாயகத்தின் வருமானத் தலைப்பு 2003-02-13 இன் கீழ் அரசு வருமானத்திற்கு வைப்பிலிடக் கூடியவாறு நாட்டிலுள்ள தபாலகங்கள் / உப தபால் அலுவலகங்களுக்கு நிதி செலுத்தி விண்ணப்பதாரியின் பெயரில் பெற்றுக் கொண்ட பற்றுச்சீட்டினை விண்ணப்பப்படிவத்தில் உரிய இடத்தில் கழராது ஒட்ட வேண்டும். மேலும் அதன் போட்டோப் பிரதியை வைத்திருப்பது பயன்மிக்கதாகும். பரீட்சைக் கட்டணத்திற்காக காசுக் கட்டளை அல்லது முத்திரைகள் ஏற்றுக் கொள்ளப்படமாட்டாது என்பதுடன் பரீட்சைக்காகச் செலுத்தப்படும் கட்டணம் எக்காரணம் கொண்டும் மீள் கொடுப்பனவு அல்லது வேறு பரீட்சைக்காக மாற்றப்பட மாட்டாது.

14. பரீட்சைக்குத் தோற்றும் சகல விண்ணப்பப்பதாரிகளினதும் பெறுபேறுகளைக் கொண்ட ஆவணத்தை செயலாளர், கல்வி அமைச்சிற்கு இலங்கைப் பரீட்சைத் திணைக்களத்தின் மூலம் வழங்கப்படும்.

15. சிங்களம், தமிழ் மற்றும் ஆங்கிலம் ஆகிய மொழிகளில் பிரசுரிக்கப்படும் இவ்வறிவித்தலில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ள வாசகங்களுக்கிடையே ஏதேனும் ஒப்பீடற்ற நிலைமைகள் எழும் பட்சத்தில் சிங்கள மொழி மூலமான அறிவித்தல் சரியானது எனக் கருத்தில் கொள்ளப்படும்.

16. இவ்வறிவித்தல் மூலம் ஒழங்கு விதிமுறைகள் வழங்கப்படாத ஏதேனும் ஒரு விடயம் தொடர்பில் கல்வி அமைச்சின் செயலாளரின் தீர்மானம் இறுதித் தீர்மானமாகும்.

**சுனில் ஹெட்டியாராச்சி**

செயலாளர்

கல்வி அமைச்சு

2017'தை மாதம் 25 திகதி

கல்வி அமைச்சு

'இசுரூபாய'

பத்தரமுல்ல.

விண்ணப்பப்படிவம்

இலங்கை ஆசிரியர் கல்வியலாளர் சேவையின் III ஆம் தரத்தின் உத்தியோகத்தர்களுக்கான வினைத்திறன்  
தடை தாண்டல் பரீட்சை – 2017 (1)

Efficiency Bar Examination for the Officers in Grade III of Sri Lanka Teacher Educators' Service – 2017 (1)

விண்ணப்பப்படிவம் “பரீட்சை ஆணையாளர் நாயகம், ஒழுங்கமைப்பு மற்றும் வெளிநாட்டுப் பரீட்சைக் கிளை, இலங்கைப் பரீட்சைத் திணைக்களம், தபால் பெட்டி 1503, கொழும்பு” என்ற முகவரிக்கு நிறுவனத் தலைவர் ஊடாக பதிவுத் தபாலில் அனுப்ப வேண்டும். (பரீட்சையின் பெயர் கடித உறையின் இடது பக்க மேல் மூலையில் குறிப்பிட வேண்டும்.)

உத்தியோகத்தர் பரீட்சைக்குத் தோற்றும் மொழி மூலம் :

சிங்களம் : 2   
தமிழ் : 3   
ஆங்கிலம் : 4 (உரிய குறியீட்டு எழுத்தைக் குறிப்பிடவும்)

1. (i) முழுப்பெயர் :(ஆங்கில கெப்பிற்றல் எழுத்தில்) .....  
(உ-ம் : HERATH MUDIYANSELAGA SAMAN KUMARA GUNAWARDHANA)
- (ii) பெயரைக்குறிப்பிட்டு இறுதியில் முதலெழுத்துக்களைக் குறிப்பிடவும் :  
(ஆங்கில கெப்பிற்றல் எழுத்தில்) .....  
(உ-ம் : GUNAWARDHANA, H.M.S.K.)
- (iii) முழுப்பெயர் (சிங்களத்தில்/தமிழில்) : .....

2. (i) பிறந்த திகதி : வருடம்  மாதம்  திகதி
- (ii) தேசிய ஆளடையாள அட்டை இல.
- (iii) பால் : ஆண் - 0  (உரிய இலக்கத்தை பெட்டியினுள் எழுதுக)  
பெண் - 1

3. (i) பதவிப் பெயர் : .....
- (ii) சேவையாற்றும் கல்வியியற் கல்லூரி/ ஆசிரியர் பயிற்சிக் கல்லூரி/ ஆசிரிய மத்திய நிலைய முகவரி (ஆங்கிலக் கெப்பிற்றல் எழுத்தில்) (அனுமதிப் பத்திரம் இம்முகவரிக்கு அனுப்பப்படும்.)  
.....

4. சொந்த முகவரி (ஆங்கில கெப்பிற்றல் எழுத்தில்) : .....

5. அறிவித்தலில் 2 வது வாசகம் (அ) இன் கீழ் கூறப்பட்டுள்ள பாட இலக்கம் மற்றும் பாடத்துடன் எடுக்கும் பாடங்களைத் தெளிவாகக் குறிப்பிட வேண்டும்.

பாட இலக்கம்	பாடத்தின் பெயர்

6. இதற்கு முன்னர் இப்பரீட்சைக்கு முழுமையாக அல்லது அதிலொரு பகுதிக்குத் தோற்றியுள்ளாரா? அவ்வாறாயின் பாடம் மற்றும் தோற்றிய ஆண்டு, மொழியைக் குறிப்பிடவும்.

பாடங்கள்	ஆண்டு	மொழி	பரீட்சைக் கட்டெண்

7. பரீட்சைக் கட்டணம் செலுத்துதல் உரித்தாயின் அதற்குரிய விபரங்கள் :

- (i) பற்றுச்சீட்டு இலக்கம் : .....
- (ii) செலுத்திய தபால் அலுவலகம் : .....
- (iii) திகதி : .....

பரீட்சைக் கட்டணத்தைச் செலுத்தி பற்றுச்சீட்டை இங்கே ஒட்டவும்

8. மேற்கூறப்பட்ட விபரங்கள் உண்மையானது என்றும் வர்த்தமானி அறிவித்தலில் 3 வது வாசகத்திற்கமைய மொழி மூலம் இப்பரீட்சைக்குத் தோற்ற எனக்கு உரிமை இருப்பதாகவும் உறுதி செய்கிறேன். மேலும் பரீட்சை நடாத்துவது தொடர்பாக பரீட்சை ஆணையாளரினால் விதிக்கப்படும் சட்ட ஒழுங்குகளுக்கும் கட்டுப்பட இணங்குகின்றேன்.

திகதி :

.....

விண்ணப்பதாரியின் ஒப்பம்

பரீட்சை ஆணையாளர் நாயகம்,

பரீட்சைத் திணைக்களம்.

இவ்விபரம் குறிப்பிடப்பட்டுள்ள பரீட்சார்த்தி இப்பரீட்சைக்குத் தோற்றத் தகுதி பெற்றவர் என்றும் வர்த்தமானி அறிவித்தலின் 3 வது வாசகத்திற்கமைய அவரால் குறிப்பிடப்பட்டுள்ள மொழி மூலம் பரீட்சைக்குத் தோற்றத் தகுதி உடையவர் என்றும் உறுதி செய்கின்றேன். பரீட்சார்த்தி பரீட்சைக் கட்டணத்திலிருந்து விலக்களிக்கப்பட்டதாக/உரிய பரீட்சைக் கட்டணத்தைச் செலுத்தியதாகவும் அப்பற்றுச் சீட்டை ஒட்டியுள்ளதாகவும் உறுதி செய்கின்றேன்.

திகதி :

.....

பீடாதிபதி/ ஆசிரிய மத்திய நிலையப் பொறுப்பாளரின்

கையொப்பம்

(பதவி முத்திரை மூலம் உறுதிப்படுத்தவும்)

(தேவையில்லாத வசனத்தை நீக்கி விடுக)